

المحتويات**التركيب**

ابن يتم تركيب المجفف القلاب
التهوية
التوصيلات الكهربائية
المعلومات الأولية

تحذيرات

السلامة العامة
وفر الطاقة واحترم البيئة

العناية والصيانة

فصل التيار الكهربائي
تنظيف الفلتر بعد كل دورة
فحص الأسطوانة بعد كل دورة
إفراغ حاوية الماء بعد كل دورة
تنظيف وحدة المكثف
تنظيف المجفف

وصف المجفف القلاب

مميزاته
لوحة التحكم

كيفية تنفيذ دورة التجفيف

بدء برنامج التجفيف

إعدادات التجفيف

توقيتات التجفيف
برامج واختيارات التجفيف

الغسيل

فرز الغسيل
علامات العناية
القطع الخاصة

استكشاف المشاكل وإصلاحها**المساعدة**

قطع الغيار
معلومات الاتصال الأساسية
معلومات عن إعادة التدوير والصرف

IDC 85www.indesit.com

! يذكرك هذا الرمز بقراءة دليل التعليمات هذا

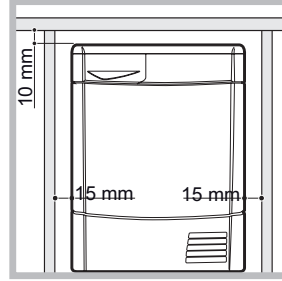
! احتفظ بهذا الدليل في متناول يدك حتى يمكنك الرجوع اليه في الحال وكلما لزم الامر.
ضع هذا الدليل بالقرب من المجفف وتذكر إعطائه لأي مشتري جديد حينما تبيعه أو تنقله
حتى يكون على علم بالتحذيرات والمقترحات التي يشتمل عليها.

! اقرأ هذه التعليمات قراءة متأنية: تحتوى الصفحات التالية على معلومات مهمة عن
التركيب والاقتراحات المفيدة لتشغيل الجهاز.



أين يتم تركيب المجفف

• قم بتركيب المجفف بعيداً عن مواقد الغاز والأفران والمبردات نظراً لأن اللهب قد يدمر المجفف. وإذا تم تركيب المجفف تحت سطح عمل فتأكد من وجود مسافة 10 مم بين اللوح العلوي للمجفف وأي أشياء تعلوه ومسافة 15 مم بين جوانب الماكينة والجدران أو وحدات الأثاث المجاورة له. هذا



يضمن حدوث دوران كافي للهواء. يجب تركيب الجهاز بحيث يكون السطح الخلفي له مقابل أحد الجدران.

التهوية

• يجب أن تكون الغرفة الموجود بها المجفف جيدة التهوية. تأكد من تركيب المجفف في غرفة خالية من الرطوبة وبها دوران كافي للهواء. تدفق الهواء حول المجفف يعتبر ضرورياً للسماح للماء بالتكاثف أثناء عملية التجفيف؛ ولن يعمل المجفف بطريقة سليمة إذا تم وضعه في مكان مغلق أو داخل مقصورة.

! قد يتكون بعض التكاثف إذا تم استخدام المجفف في غرفة صغيرة أو غرفة باردة.

! لا نوصي بتركيب المجفف داخل دولاب (خزانة) ولكن يجب عدم تركيب المجفف مطلقاً خلف باب قابل للغلق أو باب منزلق أو باب بمفصلات على الجانب المقابل لباب المجفف.

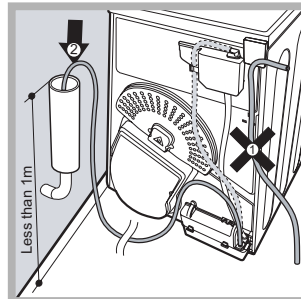
تصريف الماء

إذا تم تركيب المجفف بجوار مصرف فيمكن صرف الماء من المجفف إلى هذا المصرف، وهذا يمنع الحاجة إلى تفريغ حاوية الماء. إذا تم تركيب المجفف مع أو بجوار غسالة فيمكن مشاركة نفس المصرف. ارتفاع المصرف يجب أن يكون على مسافة أقل من 3 بوصة (1 متر) من قاع المجفف.

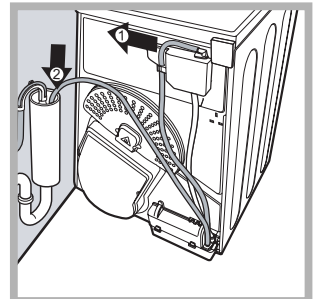
قم بإزالة الخرطوم الموجود من الوضع المبين في الشكل أ وثبت طولاً مناسباً من الخرطوم وقم بالتوصيل كما هو موضح في الشكل ب.

! يجب أن تكون أنبوبة التصريف على مسافة متر واحد من قاع المجفف.

! تأكد من أن الخرطوم غير مضغوط أو ملتوي حينما يكون المجفف في موضعه النهائي.



Picture B



Picture A

التوصيلات الكهربائية

تحقق من الآتي قبل أن تقوم بتوصيل الجهاز بالكهرباء:

- تأكد من جفاف يديك.
- يجب أن يكون للقابس وصلة أرضية.
- يجب أن يتحمل القابس الحد الأقصى لإنتاج الطاقة كما هو موضح بلوحة التصنيف (أنظر وصف المجفف)
- يجب أن يقع جهد مصدر الكهرباء ضمن القيم الموضحة على بيانات اللوحة (أنظر وصف المجفف القلاب)
- يجب أن يكون القابس متوافقاً مع مقبس المجفف، وإذا لم يكن الحال كذلك فاستبدل المقبس أو القابس.

! لا تستعمل كابلات وصلات التمديد.

! يجب عدم تركيب المجفف في المناطق المكشوفة حتى لو كان المكان به سقف. قد تحدث أضرار خطيرة إذا تعرض المجفف للمطر أو الرياح.

! بمجرد تركيب المجفف يجب أن يكون سلك ومقبس المجفف في متناول اليد.

! يجب عدم ثني أو ضغط كابل الكهرباء.

! إذا كان المقبس الذي يتم استبداله من النوع الذي يتعذر تغيير أطراف الأسلاك بداخله فيجب أن يتم التخلص من المقبس المقطوع بأمان. لا تتركه في مكان يمكن أن يوضع فيه داخل أحد المقابس ويتسبب في حدوث خطر الصدمة الكهربائية.

! يجب فحص الكهرباء بانتظام وإذا تعرض كابل التوصيل للتلف فيجب استبداله بواسطة الصانع أو وكيل الصيانة أو

أشخاص مؤهلين لتجنب حدوث أي مخاطر (أنظر المساعدة). الكابلات الكهربائية الجديدة أو الأكثر طولاً يقوم بتوريدها تجار معتمدون بتكلفة إضافية.

! لا يتحمل الصانع أية مسؤولية إذا لم يتم إتباع هذه القواعد. في حالة عدم اليقين بشأن أي من التعليمات السابقة فقم باستشارة كهربائي مؤهل.

معلومات أولية

بمجرد تركيب المجفف، قم بتنظيف الاسطوانة قبل تشغيله وقم بإزالة أي شوائب متراكمة أثناء نقل المجفف.

أقصى حجم للحمولة: 7 كجم بحد أقصى

بيانات المنتج - اللوحة التنظيمية 392/2012	
العلامة التجارية إنديسيت	
الموديل IDC 85 (GCC) IDC 85 S (GCC) IDC 85 (EX) IDC 85 S (EX)	
8.0	السعة المحددة لغسل القطن في "البرنامج القياسي لغسل القطن" بحمولة كاملة - كجم
مكثف	هذا المجفف المنزلي عبارة عن
Cج	فئة كفاءة الطاقة على مقياس من أ+++ (استهلاك منخفض) إلى د (استهلاك مرتفع)
628.0	الاستهلاك السنوي للطاقة (AEC) ك و س 1
غير أوتوماتيكي	هذا المجفف المنزلي عبارة عن
5.29	استهلاك الطاقة مع الحمولة الكاملة: Edry - ك و س 2
2.9	استهلاك الطاقة مع الحمولة الجزئية: Edry1/2 - ك و س 2
0.00	استهلاك الطاقة: الوضع مغلق - (Po) - وات
غير منطبق	استهلاك الطاقة: وضع التشغيل - (Pi) - وات
غير منطبق	مدة "وضع التشغيل" لنظام إدارة الطاقة - دقائق
119	زمن البرنامج - مقدر (Tt) ممتلئ وحمولة جزئية - دقائق (3)
157	حمولة كاملة (Tdry) - دقائق
90	حمولة جزئية (Tdry1/2) - دقائق
ج	فئة كفاءة المكثف على مقياس من ز (أقل طاقة) إلى أ (أقصى كفاءة)
	متوسط كفاءة المكثف - %
71	الحمولة الكلية والجزئية
71	الحمولة الكلية
71	الحمولة الجزئية
69.0	انبعاثات الضوضاء عبر الهواء
(1) "القطن القياسي" عند الحمولة الكاملة والجزئية هو البرنامج القياسي الذي تتعلق به المعلومات الموجودة على العلامة والبطاقة. يعتبر برنامج القطن القياسي مناسباً لتجفيف غسيل القطن وهو البرنامج الأكثر كفاءة من حيث استهلاك الطاقة. الحمولة الجزئية تعتبر نصف الحمولة المقدرة.	
(2) بناءً على 160 دورة تجفيف في برنامج القطن القياسي عند حمولة كلية أو جزئية أو أوضاع استهلاك منخفضة للطاقة. سوف يعتمد الاستهلاك الفعلي للطاقة على كيفية استخدام الجهاز.	
(3) المتوسط المقدر لـ 3 دورات عند الحمولة الكاملة و4 دورات عند نصف الحمولة.	
اللوحة التنظيمية 392/2012	
1.6	استهلاك الطاقة بالكيلو وات ساعة، لبرنامج "المنسوجات الصناعية" حمولة كاملة
80	زمن البرنامج بالدقيقة لبرنامج "المنسوجات الصناعية" حمولة كاملة
الحمولة الجزئية لبرنامج "المنسوجات الصناعية" غير منطبق	

! تم تصميم وصنع هذا الجهاز وفقاً لمعايير السلامة العالمية. صدرت هذه التحذيرات لأسباب تتعلق السلامة ويجب إتباعها بعناية.

السلامة العامة

يمكن أن يستخدم هذا الجهاز الأطفال من عمر 8 سنوات فصاعداً والأشخاص ذوي الإعاقة الجسدية والحسية والعقلية أو الذين يفتقرون الخبرة والمعرفة إذا تم الإشراف عليهم أو تزويدهم بالتعليمات الخاصة باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وفهموا المخاطر المترتبة على هذا.


• تم تصميم هذا المجفف للاستخدام المنزلي وليس الاحترافي.
• لا تلمس الجهاز وقدمائك عاريتان أو بيدين أو قدمين مبتلتين.
• افصل الكهرباء عن الجهاز عن طريق نزع قابس الجهاز وليس جذب الكابل.
• بعد استخدام المجفف أغلقه وافصل القابس عن الكهرباء. ابق الباب مغلقاً للتأكد من عدم استخدام الأطفال للجهاز كلعبة.
• يجب الإشراف على الأطفال للتأكد من عدم قيامهم باللعب بالمجفف.

• يجب عدم قيام الأطفال بالتنظيف أو عمل الصيانة دون إشراف.
• يجب إبقاء الأطفال أقل من 3 سنوات بعيداً عن الجهاز ما لم يكونوا تحت إشراف مستمر.
• يجب تركيب الجهاز بصورة صحيحة ووجود تهوية سليمة.
• يجب عدم سد مأخذ الهواء في مقدمة المجفف مطلقاً (أنظر التركيب)

• لا تستخدم المجفف مطلقاً على سجاد حيث يؤدي ارتفاع زغب السجاد إلى منع الهواء من دخول المجفف عند القاعدة.
• تأكد من فراغ المجفف قبل تحميله بالملابس.

• يمكن أن تسخن خلفية المجفف جداً ولذا لا تلمسها أثناء الاستخدام.

• لا تستخدم المجفف ما لم يكن كل من الفلتر وحاوية الماء والمكثف موضوعة في مكانها بأمان (أنظر الصيانة).

•  لا تعبئ المجفف بحمولة زائدة من الملابس (أنظر أقصى حمولة من ملابس الغسيل).

• لا تضع في المجفف قطع ملابس تقطر بالماء.

• تفحص بعناية كافة التعليمات المكتوبة على الملابس (أنظر الغسيل).

• لا تجفف قطع كبيرة الحجم.

• لا تجفف ألياف أكريليك عند درجات حرارة مرتفعة.

• لا تطفيء المجفف وبدخله قطع لا تزال دافئة.

• قم بتنظيف الفلتر بعد كل استخدام (أنظر الصيانة)

• قم بتفريغ حاوية الماء بعد كل استخدام (أنظر الصيانة)

• قم بتنظيف وحدة المكثف على فترات منتظمة (أنظر الصيانة)

• لا تترك الوير يتراكم حول المجفف.

• لا تصعد أبداً فوق المجفف فقد يؤدي ذلك إلى حدوث تلفيات به.

• اتبع دائماً المعايير والمتطلبات الكهربائية (أنظر التركيب).

• اشتر دائماً قطع غيار وإكسسوارات أصلية (أنظر الخدمة)

للتقليل من خطر الحريق في جهازك اتبع التعليمات التالية:

• لا تجفف سوى القطع التي تم غسلها بمسحوق تنظيف وماء وتم شطفها ومرت بدورة تلييب. مما قد يسبب خطر الحريق أن تقوم بتجفيف قطع لم يتم غسلها بالماء.

• لا تقم بتجفيف الملابس التي تم معاملة بمواد كيميائية.

• لا تقم بتجفيف القطع المبقعة أو المنقوعة بزيوت نباتية أو زيوت طهي لأن هذا يشكل خطراً حريقاً. القطع المتأثرة بالزيوت يمكن أن تشتعل فوراً وخاصة عند تعرضها لمصادر حرارية مثل المجفف القلاب. تصبح القطع دافئة بما يسبب تفاعل أكسدة مع الزيت وتتسبب الأكسدة في توليد الحرارة. إذا لم تتمكن الحرارة من الخروج فيمكن أن تصبح القطع حارة بما يكفي لاشتعال الحريق. تكويم أو تكديس أو تخزين القطع المتأثرة بالزيت يمكن أن يمنع الحرارة من الخروج وبهذا يؤدي إلى حدوث خطر الحريق. إذا لم يكن هناك مفر من وضع المنسوجات المحتوية على زيوت نباتية أو طهي أو الملوثة بمنتجات العناية بالشعر في المجفف فيجب أولاً غسلها بكمية وافية من مسحوق التنظيف حيث يؤدي ذلك إلى تقليل وليس منع حدوث الخطر. ويجب عدم إخراج هذه القطع من المجفف أو تكويمها أو تكديسها وهي ساخنة.

• لا تقم بتجفيف القطع التي تم تنظيفها مسبقاً أو غسلها أو نقعها أو تلوثت بفعل النفط/البنزين أو مذيبيات التنظيف الجاف أو غيرها من المواد القابلة للاشتعال أو الانفجار. المواد القابلة للاشتعال المستخدمة عادة في البيئات المنزلية تشمل زيت الطهي والأسيتون والكحول المعدل والكبروسين ومزيلات البقع والترينتين والشمع ومزيلات الشمع. تأكد من غسل هذه القطع في ماء ساخن مع كمية وفيرة من مسحوق التنظيف قبل تجفيفها في المجفف القلاب.

• لا تقم بتجفيف القطع المحتوية على مطاط رغوي (ويعرف أيضاً بالرغوة المطاطية) أو المواد ذات المطاط النسيجي المشابه. مواد المطاط الرغوية عند تسخينها يمكن أن تنتج حريقاً بالاشتعال التلقائي.

• يجب عدم استخدام منعمات الأقمشة أو المنتجات المشابهة في المجفف القلاب لمنع تأثيرات الكهربائية الساكنة ما لم يوصي بذلك صانع منعم الأقمشة تحديداً.

• لا تقم بتجفيف القطع التي تم تنظيفها مسبقاً أو غسلها أو نقعها أو تلوثت بفعل النفط/البنزين أو مذيبيات التنظيف الجاف أو غيرها من المواد القابلة للاشتعال أو الانفجار. المواد القابلة للاشتعال المستخدمة عادة في البيئات المنزلية تشمل زيت الطهي والأسيتون والكحول المعدل والكبروسين ومزيلات البقع والترينتين والشمع ومزيلات الشمع. تأكد من غسل هذه القطع في ماء ساخن مع كمية وفيرة من مسحوق التنظيف قبل تجفيفها في المجفف القلاب.

• لا تقم بتجفيف القطع المحتوية على مطاط رغوي (ويعرف أيضاً بالرغوة المطاطية) أو المواد ذات المطاط النسيجي المشابه. مواد المطاط الرغوية عند تسخينها يمكن أن تنتج حريقاً بالاشتعال التلقائي.

• يجب عدم استخدام منعمات الأقمشة أو المنتجات المشابهة في المجفف القلاب لمنع تأثيرات الكهربائية الساكنة ما لم يوصي بذلك صانع منعم الأقمشة تحديداً.

• لا تقم بتجفيف القطع المحتوية على مطاط رغوي (ويعرف أيضاً بالرغوة المطاطية) أو المواد ذات المطاط النسيجي المشابه. مواد المطاط الرغوية عند تسخينها يمكن أن تنتج حريقاً بالاشتعال التلقائي.

• لا تقم بتجفيف القطع المحتوية على مطاط رغوي (ويعرف أيضاً بالرغوة المطاطية) أو المواد ذات المطاط النسيجي المشابه. مواد المطاط الرغوية عند تسخينها يمكن أن تنتج حريقاً بالاشتعال التلقائي.

• لا تقم بتجفيف القطع المحتوية على مطاط رغوي (ويعرف أيضاً بالرغوة المطاطية) أو المواد ذات المطاط النسيجي المشابه. مواد المطاط الرغوية عند تسخينها يمكن أن تنتج حريقاً بالاشتعال التلقائي.

• لا تقم بتجفيف القطع المحتوية على مطاط رغوي (ويعرف أيضاً بالرغوة المطاطية) أو المواد ذات المطاط النسيجي المشابه. مواد المطاط الرغوية عند تسخينها يمكن أن تنتج حريقاً بالاشتعال التلقائي.

• لا تقم بتجفيف القطع المحتوية على مطاط رغوي (ويعرف أيضاً بالرغوة المطاطية) أو المواد ذات المطاط النسيجي المشابه. مواد المطاط الرغوية عند تسخينها يمكن أن تنتج حريقاً بالاشتعال التلقائي.

• لا تقم بتجفيف القطع المحتوية على مطاط رغوي (ويعرف أيضاً بالرغوة المطاطية) أو المواد ذات المطاط النسيجي المشابه. مواد المطاط الرغوية عند تسخينها يمكن أن تنتج حريقاً بالاشتعال التلقائي.

• لا تقم بتجفيف القطع المحتوية على مطاط رغوي (ويعرف أيضاً بالرغوة المطاطية) أو المواد ذات المطاط النسيجي المشابه. مواد المطاط الرغوية عند تسخينها يمكن أن تنتج حريقاً بالاشتعال التلقائي.

- لا تقم بتجفيف الملابس الداخلية التي تحتوي على مواد مقوية مثل حمالات الصدر ذات أسلاك التقوية المعدنية. يمكن أن يحدث تلف للمجفف القلاب إذا تفككت المقويات المعدنية أثناء التجفيف.
- لا تقم بتجفيف القطع المطاطية أو البلاستيكية مثل قبعات الاستحمام أو أغطية الرضع العازلة للماء أو البولييثين أو الورق.
- لا تقم بتجفيف القطع ذات الدعائم المطاطية والملابس التي تحتوي على وسائد من المطاط الرغوي والوسائد والكالوشات (الأحذية المطاطية) وأحذية التنس المغطاة بالمطاط.
- قم بإزالة كافة الأشياء من الجيوب مثل الولاكات والكبريت.

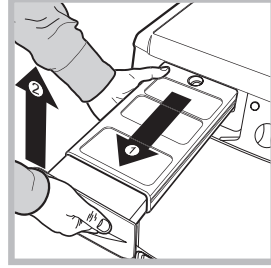
! تحذير: تحذير: لا توقف تشغيل المجفف مطلقاً قبل نهاية دورة التجفيف ما لم يتم إخراج جميع القطع سريعاً ويتم فردها حتى تتبدد الحرارة.

وفر الطاقة واحترم البيئة

- قم بعصر كافة القطع للتخلص من الماء الزائد قبل التجفيف (إذا استخدمت ماكينة غسيل أولاً فاختر دورة ذات تقلاب عالي). هذه الطريقة سوف توفر الوقت والطاقة أثناء التجفيف.
- قم دائماً بتجفيف حمولات كاملة - فأنت بذلك توفر الطاقة: القطع الفردية أو الحمولات الصغيرة تستغرق وقتاً أطول لتجف.
- قم بتنظيف الفلتر بعد كل استخدام لتقليل تكاليف استخدام الطاقة (انظر الصيانة).

تفريغ حاوية الماء بعد كل دورة

قم بإخراج حاوية الماء وتفريغها في حوض أو مخرج تصريف آخر مناسب ثم أعد وضعها في مكانه الصحيح.
افحص حاوية الماء دائماً وقم بتفريغها قبل بدء دورة التجفيف الجديدة.



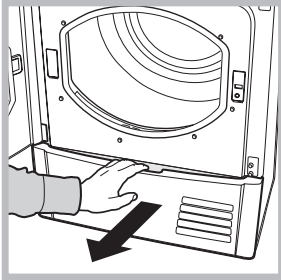
- قد يتسبب عدم تفريغ حاوية الماء في حدوث ما يلي:
- يتوقف المجفف عن التسخين (وبهذا تظل الحمولة مبللة في نهاية دورة التجفيف).
- تنشط لمبة "قم بتفريغ حاوية الماء" لتوضح أن حاوية الماء ممتلئة.

تجهيز نظام تجميع الماء

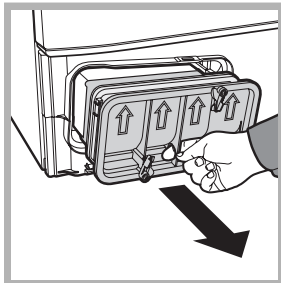
حينما يكون المجفف جديداً لن تقوم حاوية الماء بتجميع الماء حتى يتم تجهيز النظام للعمل ويستغرق هذا دورة تجفيف واحدة أو اثنتين. وبمجرد تجهيز النظام للعمل سوف يقوم بتجميع الماء في كل دورة.

تنظيف وحدة المكثف.

- قم بإزالة وحدة المكثف (أنظر الشكل أدناه) بانتظام (شهرياً) وقم بتنظيف أي رواسب زغب من الألواح عن طريق شطفها بماء بارد يجري على الطرف الخلفي من المكثف. إزالة المكثف:



1. افصل الكهرباء عن المجفف وافتح الباب.
2. افتح غطاء المكثف (أنظر الشكل أدناه) وفك المقابض الثلاثة عن طريق لفها 90 درجة ضد حركة عقارب الساعة ثم اجذب الماسك لإزالة المكثف.



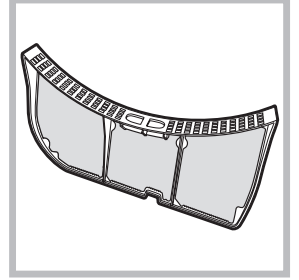
3. قم بتنظيف سطح موانع التسرب وأعد وضع الوحدة مع وجود الأسهم مشيرة لأعلى وتأكد من أن المقابض مثبتة في وضع آمن.

فصل مصدر الكهرباء

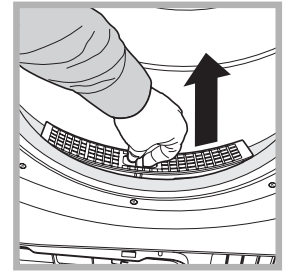
! قم بفصل الكهرباء عن المجفف عند عدم استخدامه أو أثناء عمليات التنظيف والصيانة.

تنظيف الفلتر بعد كل دورة

يعتبر الفلتر عنصراً أساسياً في المجفف: وتكمن وظيفته في جمع الوبر والزغب التي يتكون أثناء التجفيف. قم بتنظيف الفلتر بمجرد الانتهاء من الانتهاء من التجفيف وذلك عن طريق شطفه تحت ماء جارٍ أو تنظيفه بجهاز تنظيف بالشفط. إذا حدث انسداد للفلتر فسوف يتم إعاقة تدفق الهواء داخل المجفف بصورة خطيرة وبذلك تصبح فترات التجفيف أطول وسيتم استهلاك طاقة أكثر. علاوة على ذلك فقد يحدث تلف للمجفف. يقع الفلتر في الجانب الأمامي من مانع تسرب المجفف (أنظر الشكل).



إزالة الفلتر:
1. اجذب اليد البلاستيك للفلتر إلى أعلى (أنظر الشكل).
2. قم بتنظيف الزغب من الفلتر وأعد وضعه إلى مكانه الصحيح. تأكد من الضغط على الفلتر تماماً في مكانه. ! لا تستخدم المجفف ما لم يكن قد تم إعادة وضع الفلتر في الماسك الخاص به.



فحص الاسطوانة بعد كل دورة

قم بإدارة الاسطوانة يدوياً لإزالة القطع الصغيرة (المناديل) التي ربما تكون متروكة داخل المجفف.

تنظيف الاسطوانة

! تجنب استخدام المواد الكاشطة أو الصوف الصلب أو مواد تنظيف الإستينيلستيل لتنظيف الاسطوانة. قد تظهر طبقة رقيقة ملونة على سطح الاسطوانة الإستينيلستيل؛ قد يحدث هذا نتيجة الجمع بين الماء و/أو مواد التنظيف مثل منعمات الغسيل. لا تؤثر هذه الطبقة الرقيقة الملونة على أداء المجفف.

نصائح سريعة

تذكر أن تقوم بتنظيف الفلتر ووحدة المكثف بعد كل تحميل للغسل.

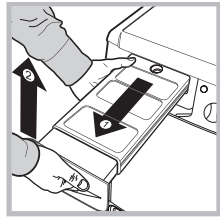
تذكر أن تقوم بتفريغ حاوية الماء بعد كل حمولة غسيل. القيام بذلك سوف يحافظ على عمل جهازك في أفضل حالاته!

تنظيف المجفف القلاب

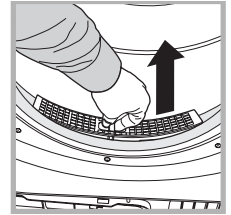
- يمكن تنظيف الأجزاء الخارجية والبلاستيكية والمطاطية بخرقة مبللة.
- قم بتنظيف شبكة مآخذ الهواء الأمامية بانتظام (كل 6 شهور) بمكنسة كهربائية لإزالة أي وبر أو زغب أو رواسب غبار. إضافة إلى ذلك قم بإزالة أي رواسب وبر من الجانب الأمامي للمكثف ومن منطقة الفلتر باستخدام مكنسة كهربائية كل مدة.

! لا تستخدم المذيبات أو المواد الكاشطة.

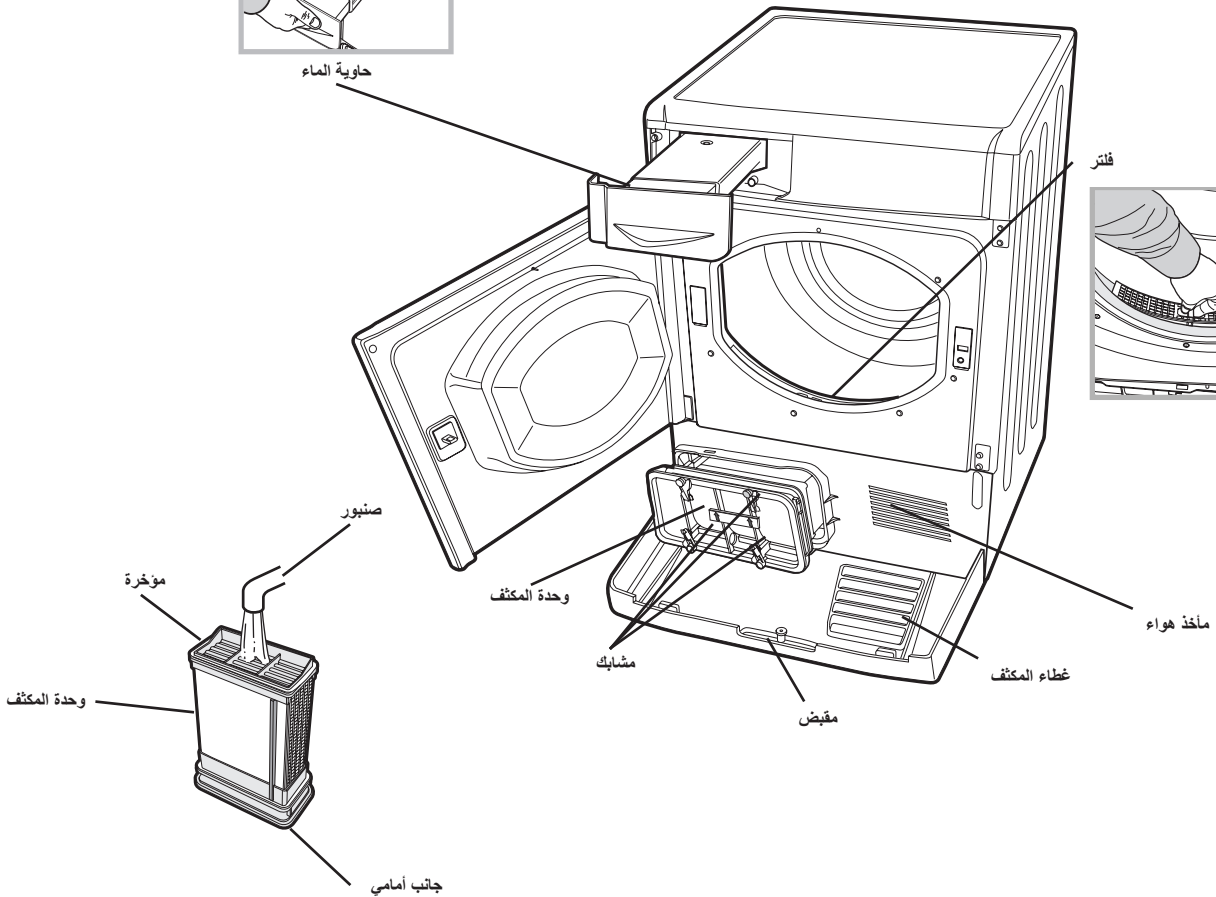
! رتب فحص المجفف بانتظام على يد أفراد فنيين معتمدين لضمان عمل الأجزاء الكهربائية والميكانيكية بأمان (أنظر المساعدة)



حاوية الماء



فلتر

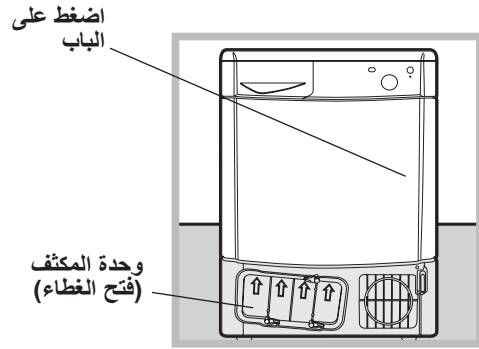
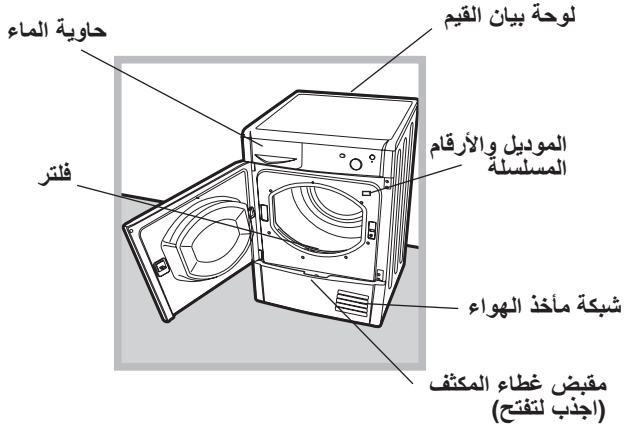


وصف المجفف القلاب

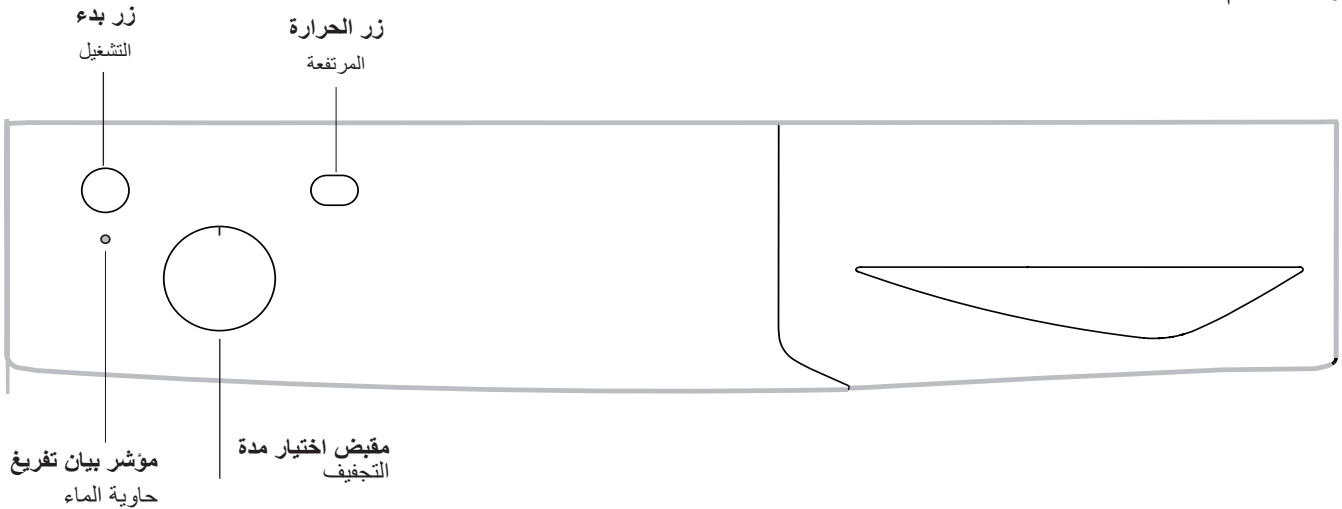
فتح الباب

AR

المزايا



لوحة التحكم



مقبض اختيار مدة التجفيف

يستخدم هذا المقبض في تحديد مدة التجفيف: أدر المقبض في اتجاه حركة عقارب الساعة حتى ينضبط المؤشر على مدة التجفيف المطلوبة. يغلِق هذا الوضع المجفف (انظر إعدادات التجفيف). لا تحاول إدارة المقبض في اتجاه عكس حركة عقارب الساعة.

زر الحرارة المرتفعة

يمكن استخدامه لتخصيص البرنامج المحدد بما يتفق واحتياجاتك الخاصة.

زر التشغيل

اضغط الزر لبدء التجفيف.

المؤشر الضوئي الدال على ضرورة تفريغ الماء من الحاوية

يوضح المؤشر الضوئي "قم بتفريغ حاوية الماء" ضرورة تفريغ حاوية الماء.

إذا أصبحت الحاوية ممتلئة أثناء عمل البرنامج فسوف يبدأ المجفف القلاب أوتوماتيكياً في تشغيل دورة التقليل البارد.

ولتجنب هذه العملية، قم دائماً بتفريغ حاوية الماء بعد استخدام المجفف القلاب (انظر العناية والصيانة)

بدء تشغيل برنامج التجفيف

1. ضع مقبض المجفف في قابس الكهرباء.

2. اختر برنامجاً للتجفيف يكون مناسباً لنوع الغسيل (أنظر الغسيل).

3. افتح الباب وتأكد من أن الفلتر نظيف ومثبت بأمان وأن حاوية الماء فارغة وأن فتحتها موضوعة في الجانب الصحيح (أنظر العناية والصيانة).

4. حمل المجفف بالغسيل وتأكد من عدم وضع أي قطعة غسيل بين الباب ومانع التسرب وأغلق الباب.

5. أدر مقبض "اختيار مدة التجفيف" حتى يشير المؤشر تجاه مدة التجفيف المناسبة لنوع القماش في الحمولة. استخدم الجدول للتأكد من العلاقة بين نوع القماش وسعة الحمولة (أنظر إعدادات التجفيف) وتأكد من معرفتك بالتعليمات المزودة لكل نوع من القماش (أنظر الغسيل). لا تحاول إدارة المقبض في اتجاه عكس عقارب الساعة.

6. عند الضرورة، قم بضبط الحرارة باستخدام زر الحرارة المرتفعة.

7. اضغط على زر بدء التشغيل لبدء دورة التجفيف.

يمكن فحص الغسيل أثناء تشغيل برنامج التجفيف ويمكن إخراج أي ملابس تم تجفيفها مع استمرار التجفيف بالنسبة للقطع الباقية. بعد إغلاق الباب اضغط زر التشغيل لاستئناف عمل الجهاز.

8. مرحلة التقليب البارد النهائية (أي الأقمشة باردة) تنشط أثناء الدقائق الأخيرة من برنامج التجفيف؛ اسمح دائماً لهذه المرحلة بالانتهاء.

9. افتح باب المجفف وقم بإخراج الغسيل ثم نظف الفلتر وأعد وضعه في مكانه. فرغ حاوية الماء وأعدّها إلى فتحتها (أنظر العناية والصيانة).

10. افصل الكهرباء عن المجفف.

فترات التجفيف

تتوقف مدة التجفيف على حجم الحمولة وعلى نوع القماش الذي يحتوي عليه (أنظر الجدول).
تعمل دورة التقليل البارد خلال الدقائق العشر الأخيرة من البرنامج.
! بالنسبة للحمولات الكبيرة، اختر وضع الحرارة العالية إذا كان متاحاً.

الحمولة							القماش
8-7 كجم	6 كجم	5 كجم	4 كجم	3 كجم	2 كجم	1 كجم	
150 أو 120 دقيقة	120 أو 95 دقيقة	90 أو 80 دقيقة	80 أو 70 دقيقة	70 أو 55 دقيقة	55 أو 40 دقيقة	40 أو 30 دقيقة	قطن قياسي - حرارة عالية
-	-	-	-	70 أو 90 دقيقة	50 أو 70 دقيقة	40 أو 50 دقيقة	المنسوجات الصناعية - حرارة منخفضة

□ يعتبر القطن القياسي أكثر البرامج كفاءة من حيث استهلاك الطاقة (EU 392/2012). للوصول إلى أقصى حد من الكفاءة، اختر وضع أعلى درجة حرارة.

توقيتات التجفيف محسوبة تقريباً وقد تختلف تبعاً للعوامل التالية:

- كمية المياه المتبقية في القطع بعد دورة التقليل؛ تحتفظ المناشف والقطع الرقيقة بكمية كبيرة من الماء (في حالة بعض الملابس القطنية التي تحتفظ بكمية كبيرة من الماء، من الممكن استخدام فترات زمنية أطول من تلك الموصى بها في الجدول).
- الأقمشة: القطع من نفس نوع القماش ولكنها ذات نسيج وسماكة مختلفة قد تتطلب فترات تجفيف مختلفة.
- كمية الغسيل: القطع الفردية والحمولات الصغيرة تأخذ مدة قصيرة في التجفيف.
- التجفيف: إذا كان سيتم كوي القطع فيمكن إخراجها من المجفف وهي لا تزال مبللة قليلاً. أما القطع التي تحتاج إلى تجفيف كامل فيمكن تركها مدة أطول.
- حرارة الغرفة: كلما انخفضت حرارة الغرفة كلما طالت المدة التي يستغرقها المجفف في تجفيف الملابس.
- القطع الكبيرة: تتطلب بعض القطع الكبيرة الحجم عناية خاصة أثناء عملية التجفيف. ونحن نقترح إخراج هذه القطع وإعادة وضعها في المجفف بعد نفضها خارجة؛ قم بتكرار هذه العملية عدة مرات أثناء دورة التجفيف.

! لا تجفف القطع بصورة مفرطة.

تحتوي جميع الأقمشة على رطوبة طبيعية والتي تساعد على بقائها ناعمة ورقيقة.

برامج واختيارات التجفيف

ريفرش

عبارة عن برنامج قصير مناسب لإنعاش الأقمشة والملابس من خلال إطلاق تيار من الهواء البارد. يستمر البرنامج لمدة 10 دقائق.
! ونظراً لأن هذا ليس برنامج تجفيف، فيجب عدم استخدامه للملابس التي لا تزال مبللة.

⊗

زر الحرارة العالية - □

يختار زر الحرارة العالية حرارة التجفيف. وعند عدم اختيار الزر يتم اختيار الحرارة المنخفضة وعند الضغط عليه يتم اختيار الحرارة العالية.

فرز الغسيل

- تأكد من الرموز على علامات العناية بمختلف الملابس للتحقق مما إذا كان يمكن تجفيف الملابس بأمان أم لا.
- قم بفرز الغسيل تبعاً لنوع القماش.
- قم بتفريغ كافة الجيوب وتحقق من وجود أزرار مفككة.
- أغلق السحابات والكبشبات واربط الأحزمة والأشرطة دون أن تضيق ربطها بشدة.
- قم بعصر الملابس لإخراج أقصى كمية ممكنة من الماء.
- ! لا تضع الغسيل في المجفف حينما تكون الملابس تقطر بالماء.

أقصى حمولة من الغسيل

- لا تحمل الاسطوانة بكمية مفرطة من الغسيل.
- توضح القيم التالية وزن الملابس الجافة:
- الأقمشة الطبيعية: 7 كجم بحد أقصى
- الأقمشة الصناعية: 3 كجم بحد أقصى
- ! لا تحمل المجفف بكمية مفرطة من الغسل لأن هذا قد يؤدي إلى انخفاض أداء التجفيف.

علامات العناية

تحقق دائماً من علامات العناية لاسيما حينما تضع ملابس في المجفف للمرة الأولى. فيما يلي العلامات الأكثر شيوعاً في الاستخدام:

يمكن تجفيفه

لا تجفف

تجفيف عند حرارة مرتفعة

تجفيف عند حرارة منخفضة

توقيتات التجفيف

توقيتات التجفيف محسوبة تقريبياً وقد تختلف تبعاً للعوامل التالية:

- كمية الماء المتبقية في القطع بعد دورة التقليل: فالمناشف والقطع الرقيقة تستبقي كمية كبيرة من الماء.
- الأقمشة: القطع المصنوعة من نفس القماش ولكنها ذات نسيج وسماكة مختلفة قد تتطلب فترات تجفيف مختلفة.
- كمية الغسيل: القطع الفردية والحمولات الصغيرة تأخذ مدة قصيرة في التجفيف.
- التجفيف: إذا كان سيتم كوي القطع فيمكن إخراجها من المجفف وهي لا تزال رطبة قليلاً. أما القطع التي تحتاج إلى تجفيف كامل فيمكن تركها مدة أطول.
- ضبط الحرارة.
- حرارة الغرفة: كلما انخفضت حرارة الغرفة كلما طاللت المدة التي يستغرقها المجفف في تجفيف الملابس.
- القطع الكبيرة: تتطلب بعض القطع الكبيرة الحجم عناية خاصة أثناء عملية التجفيف. ونحن نقترح إخراج هذه القطع وإعادة وضعها في المجفف بعد نفضها خارجه؛ قم بتكرار هذه العملية عدة مرات أثناء دورة التجفيف.

! لا تجفف القطع بصورة مفرطة.

تحتوي جميع الأقمشة على رطوبة طبيعية والتي تساعد على بقائها ناعمة ورقيقة.

تشير فترات التجفيف الموضحة إلى برامج التجفيف الأوتوماتيكية بالخرزانة. تم أيضاً توضيح إعدادات التجفيف المؤقت لتمكينك من اختيار أنسب خيارات التوقيت. يشير الوزن إلى قطع التجفيف.

إستكشاف المشاكل وحلها

لو شعرت ان المجفف لايعمل بشكل صحيح فعليك ان تستشير المقترحات الخاصة باستكشاف المشاكل وحلها قبل الاتصال بمركز المساعدة الفنية (انظر المساعدة).

المشكلة: الأسباب /الحلول المحتملة

- لم يتم إدخال القابس جيداً في المقبس لتحقيق التلامس.
- انقطع التيار الكهربائي.
- انفجر المنصهر. حاول توصيل جهاز آخر بنفس المقبس.
- إذا تم استخدام كابل وصلة تمديد، حاول توصيل قابس المجفف مباشرة إلى المقبس.
- لم يتم إغلاق الباب بصورة سليمة.
- لم يتم ضبط البرنامج بصورة صحيحة (أنظر كيفية تنفيذ دورة التجفيف).
- لم يتم الضغط على زر بدء التشغيل (أنظر كيفية تنفيذ دورة التجفيف).

المجفف لا يبدأ العمل

- لم يتم تنظيف الفلتر (أنظر العناية والصيانة)
- يجب تفريغ حاوية الماء؟ لمبة مؤشر "قم بتفريغ حاوية الماء" (أنظر العناية والصيانة)
- المكثف بحاجة إلى التنظيف (أنظر العناية والصيانة)
- تم اختيار مدة تجفيف غير مناسبة لنوع الحمولة (أنظر الغسيل)
- شبكة مأخذ الهواء مسدودة ("أنظر التركيب" و"العناية والصيانة").
- قطع الملابس مبتلة أكثر من اللازم (أنظر الغسيل)
- المجفف به كمية زائدة من الغسيل (أنظر الغسيل)

فترات التجفيف أطول من اللازم

- هذا الأمر طبيعي وخاصة إذا لم يكن قد تم استخدام المجفف لمدة طويلة. إذا استمرت الضوضاء طوال مدة الدورة فاتصل بمركز المساعدة الفنية.

المجفف يصدر ضجيجاً خلال الدقائق الأولى من التشغيل



1 9 5 1 3 6 2 9 5 0 1

10/2015 - Xerox Fabriano

المساعدة

AR

قبل الاتصال بمركز المساعدة الفنية:

قطع الغيار

يعتبر هذا المجفف آلة معقدة. قد تعرض محاولة إصلاحه شخصياً أو بمساعدة أشخاص غير مؤهلين سلامة من يصلحه للخطر أو يعطب الجهاز أو ينهي صلاحية ضمان قطع الغيار. اتصل دائماً بفني مؤهل حينما تعاني من مشاكل خاصة بالجهاز.

- إتبع دليل استكشاف الأخطاء وإصلاحها لاستكشاف ما إذا كان يمكن حل المشاكل شخصياً (انظر استكشاف الأخطاء وإصلاحها).
- وإلا أوقف تشغيل المجفف واتصل بأقرب مركز مساعدة فنية.

معلومات خاصة بإعادة التدوير والصرف

- باعتبار ذلك جزءاً من التزامنا المستمر بحماية البيئة فإننا نحفظ بحقنا في استخدام مكونات إعادة تدوير جيدة لتقليل التكاليف التي قد يتكبدها عملائنا وللمحد من هدر المواد.
- التخلص من مواد التعبئة والتغليف: إتبع الأنظمة المحلية للسماح بإعادة تدوير مواد التعبئة.
- للحد من تعرض الأطفال للمخاطر قم بإزالة الباب والقابس واقطع سلك التيار الكهربى المتصل بالجهاز. تخلص من هذه الاجزاء لمنع اتصال الجهاز بمقبس الكهرباء.

التخلص من الأجهزة المنزلية

ينص التوجيه الأوربي EC/19/2012 المتعلق بنفايات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية على أنه ينبغي عدم التخلص من الأجهزة المنزلية باستخدام دورة النفايات الصلبة الحضرية العادية. يجب تجميع الأجهزة المعطوبة بصورة منفصلة من أجل تحسين تكلفة إعادة استخدام وإعادة تدوير المواد التي تدخل في تكوين الماكينة إضافة إلى منع الضرر المحتمل على الصحة العامة والبيئة. يظهر رمز سلة المهملات المشطوبة ذات العجلات على كافة المنتجات لتذكّر أصحاب الأجهزة بالالتزامات المتعلقة بالتجميع المنفصل للنفايات. يجب على أصحاب الأجهزة الاتصال بالسلطات المحلية أو تجار الأجهزة للحصول على المزيد من المعلومات بخصوص التخلص الصحيح من الأجهزة المنزلية.



هذا الجهاز يطابق المواصفات المطلوبة من السوق الأوروبية المشتركة:

- 95/2006/ بما يتفق بفرق جهد منخفض
- 108/2004/ بما يتفق بالتوافق الكهرومغناطيسى.

